

SOP PEMBUKAAN RUMAH IBADAT SELAIN ISLAM
DALAM TEMPOH PELAN PEMULIHAN NEGARA (PPN) FASA 4

Dikemaskini pada 14 Oktober 2021

开放非伊斯兰教膜拜场所的标准作业程序 国家复苏计划（第四阶段） (2021 年 10 月 14 日更新)

非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式

行动	简介
涉及地区	在行动管制令和国家复苏计划（第四阶段）地区的膜拜场所。
行动管制	宗教、膜拜活动及婚礼仪式的出席人数限制需视非伊斯兰教膜拜场所空间大小而定，并需考虑到出席者之间具备一米人身距离。
宗教及膜拜活动时间表	宗教、膜拜活动及婚礼仪式的进行时间根据非伊斯兰教膜拜场所的仪式而定。
卫生工作	在每次的膜拜活动时进行 30 分钟消毒工作。
监视活动	被委任的团结局官员将在 1988 年传染病预防和控制法令第 3 条文（342 法令）下监视是否遵守标准作业程序。

包括：

- 在国家复苏计划（第四阶段）期间，非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式。
- 已完成疫苗接种者如下：
 1. 在完成接种二剂辉瑞 Pfizer、阿斯利康 AstraZeneca 或科兴 Sinovac 疫苗的 14 天后。
 2. 在完成接种一剂强生 Johnson & Johnson 或 CanSino 疫苗的 28 天后。
- 因个人健康原因无法接种疫苗者，需提交医疗机构核实的诊断证明。

不被允准的活动: 不被允许的活动项目如下:

- a) 握手和触碰
- b) 宗教游行

固定指令

- 16 P.U(A) 293/2021 规则
- 342 法令
- 2021 年紧急状态（预防和控制传染病）（修订）法令
- 服从国家安全委员会、卫生部及州政府发出的指令
- 根据政府各部门机构的指令、规则和标准作业程序
- 卫生部任何时候所颁布的指示

SOP PEMBUKAAN RUMAH IBADAT SELAIN ISLAM
DALAM TEMPOH PELAN PEMULIHAN NEGARA (PPN) FASA 4

Dikemaskini pada 14 Oktober 2021

非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式
膜拜场所的管理职责（膜拜活动仪式之前）

行动	简介
新冠肺炎传染病预防措施	<ol style="list-style-type: none"> 1. 在入口处为信众开设健康检查柜台，以限制参与人数，进行体温检查，筛查如发烧、咳嗽、呼吸困难和流感等症状。只有健康的信众才得以进入。 2. 所有膜拜场所理事管理成员、宗教领袖和工作人员在开始执勤前必须进行健康检查。若发现包括宗教领袖在内的任何理事成员有发烧、身体不适的症状，他们将被禁止继续执勤。 3. 审查完成疫苗接种者的电子接种疫苗证书，审查无法接种疫苗者所需提交的医疗机构核实的诊断证明。 4. 凡出席之信众需要签到。在网络覆盖的范围里，必须使用 MySejahtera 应用程序。没有网络覆盖的膜拜场所则需要手填，提供资料并记录在册（签到记录簿）。 5. 在登记柜台提供洗手液，并确保所有信众佩戴口罩。 6. 在宗教活动（膜拜活动）开始之前，确保空间和周边区域的清洁，包括厕所和所有空间，并做好卫生工作。 7. 一般上，需确保膜拜场所通风良好。 8. 厕所的使用应根据当下可使用的厕所数量进行限制。 9. 膜拜场所的大门只在限定的可作业时间里对信众开放。 10. 执勤人员应控制入口处，并限定信众的人数。如果该地方变得过于拥挤，应暂时停止让信众入内。 11. 始终确保在整个宗教仪式中有遵守标准作业程序。

包括：

- 在国家复苏计划（第四阶段）期间，非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式。
- 已完成疫苗接种者如下：
 1. 在完成接种二剂辉瑞 Pfizer、阿斯利康 AstraZeneca 或科兴 Sinovac 疫苗的 14 天后。
 2. 在完成接种一剂强生 Johnson & Johnson 或 CanSino 疫苗的 28 天后。
- 因个人健康原因无法接种疫苗者，需提交医疗机构核实的诊断证明。

不被允许的活动: 不被允许的活动项目如下:

- a) 握手和触碰
- b) 宗教游行

马来西亚佛教总会秘书处

中文翻译版

2021 年 10 月 21 日

**SOP PEMBUKAAN RUMAH IBADAT SELAIN ISLAM
DALAM TEMPOH PELAN PEMULIHAN NEGARA (PPN) FASA 4**

Dikemaskini pada 14 Oktober 2021

固定指令

- 16 P.U(A) 293/2021 规则
- 342 法令
- 2021 年紧急状态（预防和控制传染病）（修订）法令
- 服从国家安全委员会、卫生部及州政府发出的指令
- 根据政府各部门机构的指令、规则和标准作业程序
- 卫生部任何时候所颁布的指示

SOP PEMBUKAAN RUMAH IBADAT SELAIN ISLAM
DALAM TEMPOH PELAN PEMULIHAN NEGARA (PPN) FASA 4

Dikemaskini pada 14 Oktober 2021

非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式
膜拜场所的管理职责（膜拜活动仪式之后）

行动	简介
新冠肺炎传染病 预防措施	<ol style="list-style-type: none"> 膜拜场所将立即关闭，避免信众耽搁聚会。 在膜拜场所内外和周围地区进行巡逻和检查，确保信众已经离开。 在宗教活动（膜拜活动）之后，确保空间和周边区域的清洁，包括厕所和所有空间，并做好卫生工作。 所有食物都必须包装（包装食品），不允许在膜拜场所内用餐。

包括：

- 在国家复苏计划（第四阶段）期间，非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式。
- 已完成疫苗接种者如下：
 1. 在完成接种二剂辉瑞 Pfizer、阿斯利康 AstraZeneca 或科兴 Sinovac 疫苗的 14 天后。
 2. 在完成接种一剂强生 Johnson & Johnson 或 CanSino 疫苗的 28 天后。
- 因个人健康原因无法接种疫苗者，需提交医疗机构核实的诊断证明。

不被允准的活动: 不被允许的活动项目如下:

- a) 握手和触碰
- b) 宗教游行

固定指令

- 16 P.U(A) 293/2021 规则
- 342 法令
- 2021 年紧急状态（预防和控制传染病）（修订）法令
- 服从国家安全委员会、卫生部及州政府发出的指令
- 根据政府各部门机构的指令、规则和标准作业程序
- 卫生部任何时候所颁布的指示

SOP PEMBUKAAN RUMAH IBADAT SELAIN ISLAM
DALAM TEMPOH PELAN PEMULIHAN NEGARA (PPN) FASA 4

Dikemaskini pada 14 Oktober 2021

非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式
信众的职责（膜拜活动仪式之前）

行动	简介
新冠肺炎传染病预防措施	<ol style="list-style-type: none"> 1. 在宗教仪式开始之前，信众不允许在膜拜场所内外聚集或集会。 2. 同意遵守并理解所提供的指南 (标准作业程序)。 3. 在进入膜拜场所之前，通过检查温度和使用洗手液进行健康检查，并使用 MySejahtera 应用程序或手填记录簿签到。 4. 信众必须待在膜拜场所理事成员所提供的地方。 5. 时常注意保持人身一米距离以及时刻佩戴口罩。 6. 不要握手或互相碰触。 7. 12 岁以下的小孩不允许进入膜拜场所。 8. 只有完成接种疫苗者允许出席宗教活动，至于个人原因没有接种疫苗者需出示经医疗机构审核的证明。

包括:

- 在国家复苏计划（第四阶段）期间，非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式。
- 已完成疫苗接种者如下:
 1. 在完成接种二剂辉瑞 Pfizer、阿斯利康 AstraZeneca 或科兴 Sinovac 疫苗的 14 天后。
 2. 在完成接种一剂强生 Johnson & Johnson 或 CanSino 疫苗的 28 天后。
- 因个人健康原因无法接种疫苗者，需提交医疗机构核实的诊断证明。

不被允准的活动: 不被允许的活动项目如下:

- a) 握手和触碰
- b) 宗教游行

固定指令

- 16 P.U(A) 293/2021 规则
- 342 法令
- 2021 年紧急状态（预防和控制传染病）（修订）法令
- 服从国家安全委员会、卫生部及州政府发出的指令
- 根据政府各部门机构的指令、规则和标准作业程序
- 卫生部任何时候所颁布的指示

SOP PEMBUKAAN RUMAH IBADAT SELAIN ISLAM
DALAM TEMPOH PELAN PEMULIHAN NEGARA (PPN) FASA 4

Dikemaskini pada 14 Oktober 2021

非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式
信众的职责（膜拜活动仪式之后）

行动	简介
新冠肺炎传染病 预防措施	<ol style="list-style-type: none">1. 信众需按部就班，在完成宗教仪式后散会，有秩序地通过指定的门离开。2. 宗教仪式结束后，禁止在膜拜场所外聚集或集会。

括：

- 在国家复苏计划（第四阶段）期间，非伊斯兰教膜拜场所的宗教、膜拜活动及婚礼仪式。
- 已完成疫苗接种者如下：
 1. 在完成接种二剂辉瑞 Pfizer、阿斯利康 AstraZeneca 或科兴 Sinovac 疫苗的 14 天后。
 2. 在完成接种一剂强生 Johnson & Johnson 或 CanSino 疫苗的 28 天后。
- 因个人健康原因无法接种疫苗者，需提交医疗机构核实的诊断证明。

不被允许的活动: 不被允许的活动项目如下:

- a) 握手和触碰
- b) 宗教游行

固定指令

- 16 P.U(A) 293/2021 规则
- 342 法令
- 2021 年紧急状态（预防和控制传染病）（修订）法令
- 服从国家安全委员会、卫生部及州政府发出的指令
- 根据政府各部门机构的指令、规则和标准作业程序
- 卫生部任何时候所颁布的指示